

淡江大學 100 學年度第 1 學期課程教學計畫表

|                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |          |                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|----------------------|
| 課程名稱                                                                                                                           | 英文 (一)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 授課<br>教師 | 袁欣祺<br>Yuan Hsin Chi |
|                                                                                                                                | ENGLISH (I)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |          |                      |
| 開課系級                                                                                                                           | 水環水資源一 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 開課<br>資料 | 必修 上學期 2學分           |
|                                                                                                                                | TEWAB1A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |          |                      |
| 系 所 教 育 目 標                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |          |                      |
| 一、學習基本語言概念。<br>二、訓練聽、說、讀、寫、譯能力。<br>三、介紹該語言國之文化、習俗及民情。                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |          |                      |
| 系 所 核 心 能 力                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |          |                      |
| A. 全球化的意識。<br>B. 社會與道德的反省能力。<br>C. 文化涵養能力。<br>D. 創意與批判的思考能力。<br>E. 人際與溝通的能力。<br>F. 美學與詮釋的能力。<br>G. 邏輯與分析的能力。<br>H. 終身學習與組織的能力。 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |          |                      |
| 課程簡介                                                                                                                           | 本課程旨在訓練學生英文之閱讀能力，藉由多元化的文章選讀，學生可培養閱讀習慣，習得閱讀技巧，增加英文字彙，並在學習語言的過程中了解各國文化及其他相關題材，進而培養獨立思考之判斷能力。                                                                                                                                                                                                                                                                      |          |                      |
|                                                                                                                                | The purpose of this course is to improve students' reading ability through reading articles selected from a variety of topics. The objectives include: develop their reading habit, help them to learn reading skills and increase the amount of vocabulary, build connections between language and culture, and to develop their independent thinking ability. |          |                      |

本課程教學目標與目標層級、系所核心能力相關性

一、目標層級(選填)：

- (一)「認知」(Cognitive 簡稱C)領域：C1 記憶、C2 瞭解、C3 應用、C4 分析、C5 評鑑、C6 創造
- (二)「技能」(Psychomotor 簡稱P)領域：P1 模仿、P2 機械反應、P3 獨立操作、P4 聯結操作、P5 自動化、P6 創作
- (三)「情意」(Affective 簡稱A)領域：A1 接受、A2 反應、A3 重視、A4 組織、A5 內化、A6 實踐

二、教學目標與「目標層級」、「系所核心能力」之相關性：

- (一)請先將課程教學目標分別對應前述之「認知」、「技能」與「情意」的各目標層級，惟單項教學目標僅能對應C、P、A其中一項。
- (二)若對應「目標層級」有1~6之多項時，僅填列最高層級即可(例如：認知「目標層級」對應為C3、C5、C6項時，只需填列C6即可，技能與情意目標層級亦同)。
- (三)再依據所訂各項教學目標分別對應該系「系所核心能力」。單項教學目標若對應「系所核心能力」有多項時，則可填列多項「系所核心能力」(例如：「系所核心能力」可對應A、AD、BEF時，則均填列)。

| 序號 | 教學目標(中文)  | 教學目標(英文)                                                   | 相關性  |        |
|----|-----------|------------------------------------------------------------|------|--------|
|    |           |                                                            | 目標層級 | 系所核心能力 |
| 1  | 培養閱讀習慣    | develop reading habit                                      | C6   | H      |
| 2  | 學習閱讀技巧    | learn reading skills                                       | C2   | EGH    |
| 3  | 增加字彙、加強文法 | improve basic language skills                              | C1   | EGH    |
| 4  | 培養翻譯能力    | learn the translation skills                               | C3   | EGH    |
| 5  | 分析文章結構    | develop the ability to analyze the structure of an article | C4   | GH     |
| 6  | 培養文章鑑賞能力  | strengthen the appreciation of written texts               | C5   | DF     |
| 7  | 學習各國文化    | learn different cultural themes                            | C5   | ABCD   |
| 8  | 培養獨立思考能力  | develop independent thinking ability                       | C6   | BCDG   |

教學目標之教學策略與評量方法

| 序號 | 教學目標      | 教學策略      | 評量方法       |
|----|-----------|-----------|------------|
| 1  | 培養閱讀習慣    | 其他        | 報告、討論      |
| 2  | 學習閱讀技巧    | 課堂講授、分組討論 | 討論、考試      |
| 3  | 增加字彙、加強文法 | 課堂講授      | 小考、期中考、期末考 |
| 4  | 培養翻譯能力    | 課堂講授      | 小考、期中考、期末考 |
| 5  | 分析文章結構    | 課堂講授、分組討論 | 討論         |
| 6  | 培養文章鑑賞能力  | 分組討論      | 討論         |
| 7  | 學習各國文化    | 分組討論      | 討論         |
|    |           |           |            |

|   |          |      |    |
|---|----------|------|----|
| 8 | 培養獨立思考能力 | 分組討論 | 討論 |
|---|----------|------|----|

本課程之設計與教學已融入下列本校基本素養與核心能力

| 淡江大學基本素養與核心能力 | 內涵說明                                       |
|---------------|--------------------------------------------|
| ◆ 表達能力與人際溝通   | 有效運用中、外文進行表達，能發揮合作精神，與他人共同和諧生活、工作及相處。      |
| ◇ 科技應用與資訊處理   | 正確、安全、有效運用資訊科技，並能蒐集、分析、統整與運用資訊。            |
| ◇ 洞察未來與永續發展   | 能前瞻社會、科技、經濟、環境、政治等發展的未來，發展與實踐永續經營環境的規劃或行動。 |
| ◆ 學習文化與理解國際   | 具備因應多元化生活的文化素養，面對國際問題和機會，能有效適應和回應的全球意識與素養。 |
| ◆ 自我了解與主動學習   | 充分了解自我，管理自我的學習，積極發展自我多元的興趣和能力，培養終身學習的價值觀。  |
| ◇ 主動探索與問題解決   | 主動觀察和發掘、分析問題、蒐集資料，能運用所學不畏挫折，以有效解決問題。       |
| ◇ 團隊合作與公民實踐   | 具備同情心、正義感，積極關懷社會，參與民主運作，能規劃與組織活動，履行公民責任。   |
| ◇ 專業發展與職涯規劃   | 掌握職場變遷所需之專業基礎知能，管理個人職涯的職業倫理、心智、體能和性向。      |

授 課 進 度 表

| 週次 | 日期起訖                    | 內 容 (Subject/Topics)                                 | 備 註 |
|----|-------------------------|------------------------------------------------------|-----|
| 1  | 100/09/05~<br>100/09/11 | Orientation                                          |     |
| 2  | 100/09/12~<br>100/09/18 | Chapter 1: A cultural difference: Being on time      |     |
| 3  | 100/09/19~<br>100/09/25 | Chapter 1 (continued)                                |     |
| 4  | 100/09/26~<br>100/10/02 | Chapter 2: Changing lifestyles and new eating habits |     |
| 5  | 100/10/03~<br>100/10/09 | Chapter 2 (continued)                                |     |
| 6  | 100/10/10~<br>100/10/16 | Chapter 3: Technology competes for family time       |     |
| 7  | 100/10/17~<br>100/10/23 | Chapter 3 (continued)                                |     |
| 8  | 100/10/24~<br>100/10/30 | Chapter 3 (continued)                                |     |
| 9  | 100/10/31~<br>100/11/06 | 期中考試週                                                |     |
| 10 | 100/11/07~<br>100/11/13 | Chapter 4: Language: Is it always spoken?            |     |
| 11 | 100/11/14~<br>100/11/20 | Chapter 4 (continued)                                |     |

|              |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|--------------|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 12           | 100/11/21~<br>100/11/27 | Chapter 4 (continued)                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| 13           | 100/11/28~<br>100/12/04 | Chapter 5: Loneliness: How can we overcome it?                                                                                                                                                                                                                              |  |
| 14           | 100/12/05~<br>100/12/11 | Chapter 5 (continued)                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| 15           | 100/12/12~<br>100/12/18 | Chapter 6: The importance of grandmothers                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| 16           | 100/12/19~<br>100/12/25 | Chapter 6 (continued)                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| 17           | 100/12/26~<br>101/01/01 | Chapter 6 (continued)                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| 18           | 101/01/02~<br>101/01/08 | 期末考試週                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| 修課應<br>注意事項  |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| 教學設備         |                         | 電腦、投影機                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| 教材課本         |                         | Issues for Today 3 (4th edition) by Lorraine C. Smith & Nancy Nici Mare<br>Developing listening skills 1 (2nd Edition) by Casey Malarcher.                                                                                                                                  |  |
| 參考書籍         |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| 批改作業<br>篇數   |                         | 篇（本欄位僅適用於所授課程需批改作業之課程教師填寫）                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| 學期成績<br>計算方式 |                         | ◆平時考成績：25.0 %    ◆期中考成績：25.0 %    ◆期末考成績：30.0 %<br>◆作業成績：            %<br>◆其他〈實習〉：20.0 %                                                                                                                                                                                    |  |
| 備 考          |                         | 「教學計畫表管理系統」網址： <a href="http://info.ais.tku.edu.tw/csp">http://info.ais.tku.edu.tw/csp</a> 或由教務處<br>首頁〈網址： <a href="http://www.acad.tku.edu.tw/index.asp/">http://www.acad.tku.edu.tw/index.asp/</a> 〉教務資訊「教學計畫<br>表管理系統」進入。<br><b>※非法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿非法影印他人著作，以免觸法。</b> |  |